



Escudo de Juan Vladimír Marínovitch

NE

NOUVELLES EN FAMILLE
NOTICIAS EN FAMILIA
NOTIZIE IN FAMIGLIA
FAMILY NEWS

año 115
10a serie, n.127
14 de Junio
de 2017

Boletín informativo de la Congregación
del Sagrado Corazón de Jesús de Betharram

LA PALABRA DEL SUPERIOR GENERAL

Queridos hermanos Betharramitas:

*"Si Dios nos ha amado tanto, también nosotros debemos
amarnos los unos a los otros" (I Jn 4,11)*

En este número

- Página 4 • Paseo en el huerto de Dios
- Página 5 • Los tres verbos del pastor
- Página 6 • Una etapa de doce años
- Página 9 • Capítulo General, acto segundo...
- Página 15 • Mensaje de los laicos de la Región Etchecopar
- Página 17 • Elecciones y decisiones del XXVIIº Capítulo General
- Página 19 • Informes del Consejo General
- Página 20 • † P. Julián Miguel scj
- Página 22 • Didace Barbé
- Página 24 • Escuchando a San Miguel...

Un poco titubeante me dirijo a ustedes, con la certeza de que este primer intercambio será acogido como el compartir de un hermano mayor. La Paz del Corazón que procede del Espíritu Santo, se ha hecho muy presente en el último Capítulo. Así como la llamativa actualidad de nuestro Carisma, de nuestra vocación y misión.

Descubrimos que si somos fieles, seremos capaces de responder a los llamados que nos hace hoy la Iglesia.

La presencia de muchos laicos – que beben de la misma fuente – nos ayudó a vivir una auténtica experiencia de fraternidad. La escucha, el respeto, el gozo y la fiesta fueron los sellos distintivos de este tiempo de gracia. Aprovecho para agradecer a todos los que nos acompañaron con su oración constante.

Desde el 18 de mayo último, el P. Gaspar Fernández ha dejado de conducir la Congregación, así como también sus colaboradores los Padres Enrico Frigerio y Laurent Bacho. Siguen en sus cargos el Ecnómico General, P. Graziano Sala y el Consejero para las Misiones, P. Tobia Sosio. Los elegidos son: el nuevo superior general, los padres Jean- Dominique Delgue (Francia-España) como Vicario

Escuchando a San Miguel...

*El vicio y la virtud pueden ser adquiridos en un solo acto, con tal de que sea heroico.
De ahí la necesidad de corresponder generosamente a la gracia en una actitud de conversión.*

Cuaderno Cachica, 36

Casa general
via Angelo Brunetti, 27
00186 Roma (Italia)

Teléfono +39 06 320 70 96
Fax +39 06 36 00 03 09
E-mail nef@betharram.it

www.betharram.net



Societas S^{mi} Cordis Jesu
BETHARRAM

127
2017



Ciencias Económicas. Ejercí como profesor laico 7 años en el Sagrado Corazón de Barracas, mientras militaba en los grupos de la pastoral juvenil de la parroquia. Allí se despertó mi vocación. Ingresé en 1988 a la Casa de Formación de Adrogué (y posteriormente en Martín Coronado), en las que el P. Gaspar fue mi formador por 8 años, junto al P. Martín. Terminé mis estudios eclesiásticos como Profesor y Bachiller en teología. Fui ordenado sacerdote el 4 de noviembre de 1995. Cursé la

Escuela de Formadores y después de pasados tres años como asesor espiritual en los Colegios San José de Buenos Aires y Sagrado Corazón de Barracas, me destinaron a la formación, en la que permanecí por 11 años. Fui formador de postulantes y escolásticos en Martín Coronado durante cuatro años y Maestro de novicios por 7 años en Adrogué. En esos 11 años también fui Vicario de la Provincia del Río de la Plata. Desde el 2009 he acompañado a la Región Venerable P. Augusto Etchecopar como Superior Regional.

Presentadas estas magras credenciales, admito que nunca imaginé que los hermanos podrían llegar a pedirme el presente servicio... Recuerdo que el Papa Francisco decía a los cardenales que: "hagan Obispos a los que no hacen campaña para serlo"... creo que el mío debe ser un caso parecido. Es verdad que me lo he preguntado algunas veces. ¿Qué pasaría si...?. Mis respuestas entonces no habían sido tan convincentes. Pero llegada la hora acepté.

una "gallina mojada" y no sabía decidir... Felizmente Llegó Didace Barbé. Miguel Garicoits lo envió a Dax para formarse; consiguió los diplomas exigidos por la ley. En el otoño de 1840, después de obtener las autorizaciones, la escuela pudo abrir su pensionado.

Bajo el impulso del P. Barbé, apoyado por su superior, la escuela se desarrolló; en 1840, comenzaron los cursos primarios superiores; en 1847, los cursos de secundaria; en 1855 llegaron los primeros bachilleres: tres candidatos, tres aprobados. La nueva Congregación se lanzaba a la enseñanza: Orthez, Mauléon, Asson, Oloron; en poco tiempo, Buenos Aires y Montevideo.

Decir que el P. Didace Barbé era el sostén de P. Garicoits es decir poco. En 1846, fue elegido Consejero; en 1851, fue Asistente del superior, elegido por él. El P. Miéyaà lo afirma: el fundador "pensaba en él como sucesor; aún vivo, estaba dispuesto a cederle su lugar". En 1855, el P. Auguste Etchecopar pasó a ser el confidente del P. Garicoits, cuando se disolvió la Sociedad de Altos Estudios de Oloron. Pero ya el 16 de octubre de 1854, la asamblea general de los Sacerdotes de Betharram aceptó ir a "América meridional". El P. Didace Barbé fue puesto a la cabeza del grupo. Sin duda, a Miguel Garicoits le hubiera gustado partir; estaba preparado, cuando la hermana del P. Barbé, Hija de la Cruz, quedó desconsolada al ver a su hermano alejarse... Eran ocho compañeros, los que, el 31 de agosto de 1856, se embarcaron en Bayona. El 4 de noviembre, llegaron a Buenos Aires.

El hecho de no conocer el país ni la lengua, no le impidió al P. Barbé dedicarse a los chicos; fue profesor de catecismo. El 19 de marzo de 1858, fiesta de San José del que era

particularmente devoto, transformó un viejo depósito de cueros en un establecimiento escolar: había nacido el colegio San José. Un año después, día por día, se fue instalando en locales totalmente nuevos. ¿Faltaban manuales escolásticos? Los iba creando con la ayuda de sus hermanos. ¿Se exigían diplomas? Él y sus colaboradores pasaban los exámenes con éxito.

Superior de la pequeña comunidad, nunca obstaculizó el esfuerzo misionero del P. Guimon, Harbustan y otros. Al contrario; ya a fines de 1856 había creado un centro espiritual en Buenos Aires, en la iglesia de San Juan. En 1861, lo hizo en Uruguay, en Montevideo, en la Iglesia de los Vascos, dedicada a la Inmaculada Concepción. Aquí también, un colegio abre sus puertas el 1º de octubre de 1867. Su actividad es sin límites, su dedicación también. Se lo ve en la capilla, en los dormitorios, en clase, en todas partes. Era Director de la escuela y responsable de la comunidad. Trabajaba y rezaba. Hombre de consejo para pequeños y grandes. Su vida ascética afecta su salud frágil. A veces tenía que usar muletas para ir a clase. Un día, mientras daba clase, se desplomó; lo llevaron inconsciente a su cuarto; murió el 13 de agosto de 1869. Hacía seis años que Miguel Garicoits lo había precedido.

Es posible que no se insista bastante sobre lo que los vínculos que unen al fundador con este discípulo tan amado. Parece que hubo una correspondencia abundante entre los dos; sólo nos quedan fragmentos. Según el P. Magendie, fue el mismo P. Barbé que destruyó esas cartas, demasiado elogiosas para él...

Beñat Oyhénart scj

General y Stervin Selvadass (India) como Consejero para la formación.

Ahora les voy a contar algo sobre quien suscribe esta editorial (me lo han pedido, aunque no haya mucho para decir...) Y, como al pasar, doy respuesta a muchos, que como yo, se deben haber preguntado: ¿por qué?... ¿De dónde salió este "periférico"...?.

En efecto, nací el 17 de agosto de 1962 en la ciudad de Buenos Aires; pero me crié en la ciudad de Avellaneda, provincia de Buenos Aires, Argentina. Mi padre era de profesión marino mercante y mi madre peluquera. Ambos, de condición modesta, siempre hicieron todo lo posible para que junto a mi única hermana tuviéramos una buena educación. Cursé mis estudios primarios en el Colegio Sagrado Corazón de Barracas; el secundario en Colegio Don Bosco, con los salesianos. Luego de la Guerra de las Malvinas en 1982 (entre Argentina e Inglaterra) me dediqué a estudiar el Profesorado de

Didace Barbé, un educador nato

¡Qué difícil este comienzo del siglo XIX, en la Francia pos-revolucionaria! Desde todo punto de vista ...Didace Barbé – Didace Casenave-Barbé, para utilizar su nombre completo – nació en Beuste, en el Béarn, el 15 de julio de 1813. Su padre, Pierre, era carpintero; su madre, Catherine, ama de casa y jornalera, trabajaba por día según que las vecinas necesitaran de sus servicios ... El niño fue bautizado el día de su nacimiento. Sin duda, los padres tenían una fe viva. Sin embargo no se casaron hasta el 31 de diciembre de 1818, cuando ya tenía cuatro hijos; Didace, el tercero de los hermanos, tenía alrededor de seis años. Y su padre murió en 1819...La instrucción elemental de Didace se fue impartida por su padrino,

Didace Arague, maestro. A la edad de 9 años, el niño ya es maestro. La cosa era que el tío y padrino se empeñaba en darle una pequeña suma para que ayudara a su madre a criar a su hermano y a sus hermanas. En la misma época, un sacerdote jubilado le enseñaba latín en la casa parroquial.

A los 16 años, estaba en el seminario menor de Saint-Pé dirigido por un amigo de Miguel Garicoits, Bertrand-Sévère Laurence (será el obispo de las apariciones de Lourdes). El primer año, la familia proveía a su alimentación; una colecta entre los habitantes de Beuste pagaba los estudios. Después, un tío pagaba 220 francos cada año y Don Fourcade le perdonaba el resto. En tres años, Didace terminó los estudios secundarios; ya enseñaba a los más jóvenes. El superior quería que fuera seminarista-profesor. Siguió sus estudios de teología que Miguel Garicoits venía a darle desde Betharram; éste llegó a ser su consejero espiritual. Naturalmente, Didace quería entrar a Betharram; Mons. Lacroix le concedió este favor después de la ordenación presbiteral, el 22 de setiembre de 1838. El 22 de octubre de 1842, emitió sus votos religiosos.

En seguida, Miguel Garicoits destina a Didace Barbé, educador nato, a la enseñanza. La escuela de Betharram, creada en 1837, no tiene director. Vincent Éliçabide, un laico, se fue después de dos años: sus pretensiones financieras eran superiores a las posibilidades de Miguel Garicoits; acabará guillotinado en 1840 después de un triple asesinato. Durante un año, Jean Lacazette fue el segundo director de la escuela de Betharram; era

Nunca me sentí solo. Una Paz creciente me hablaba en el silencio... Más allá de los límites y temores que siento, tengo la certeza de que, junto conmigo, se ha elegido a un grupo de obreros para el Reino, que aman a Betharram y están dispuestos a entregar su vida por ella. Somos servidores de los servidores. El Señor nos lo dejó como mandato: *“El que quiera ser el primero que se haga el servidor de todos y el esclavo de todos”* (Mt 20,27). Su Palabra me da confianza. Todo lo pongo en sus manos.

Mi deseo es ayudar a que todos nos renovemos desde la fidelidad al Carisma de San Miguel para que nuestra vida religiosa sea cada día más creativa, fraterna e integradora, incluso en el disenso y las diferencias. “El encuentro” es una condición necesaria para lograrlo. Entonces sí, podremos volver a salir en comunidad a proclamar por todo el mundo el Evangelio de Jesús.

Comprendo que somos una familia que también corre riesgos de disgregación en un mundo cambiante y relativista. El visitante de moda: “el individualismo” golpea a la puerta de nuestras comunidades y quiere instalarse. Al abrirle, nos conduce sutilmente a la consciencia aislada, a la autorreferencialidad. Empezamos a comprender que no es la crisis en vida religiosa la que nos produce desencanto e indiferencia... sino que lo es el presente cómodo que nos gratifica ahora, para después abandonarnos en el sinsentido... Ha decaído mucho el discernimiento en algunos de nosotros y tenemos que rescatarlo.

Esta vida nos está impidiendo volar, como lo hacían San Miguel y tantos betharramitas que nos han precedido. No nos deja ser testigos de Jesús con la fuerza de la Pascua.

¡Salgamos sin demora!

• Salir, “como el esposo de su alcoba,

contento como un héroe a recorrer el camino” (Smo. 18,6).

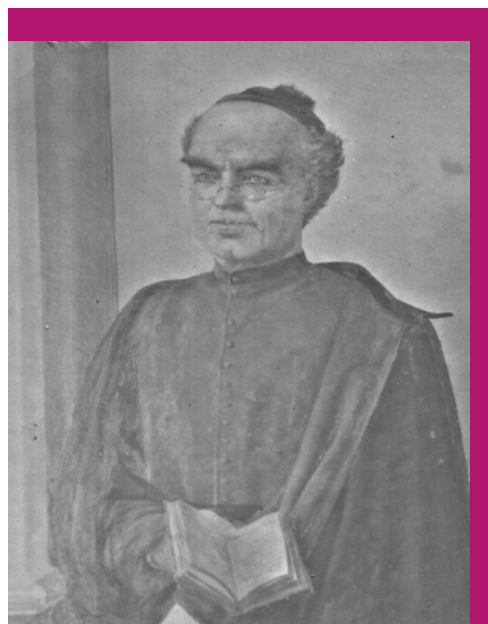
- Salir a encontrarnos con la vida amenazada de tantos hermanos que habitan esta tierra (a veces muy cerca en nuestras comunidades).
- Salir a entregar la vida por Cristo.

Betharram se ha reunido en San Bernardino, Paraguay, y se ha propuesto “Salir sin demora al encuentro de la Vida”. Hacia adentro y hacia afuera (hacia periferias que están en nuestras mismas comunidades y instituciones, y hacia periferias que están en la sociedad). Para servir, para sanar, para hacer crecer, para consolar, para vivir en gozosa fraternidad, para ser la voz de los que no tienen voz, y la Luz que ilumina tantas tinieblas que emergen de la cultura de la muerte.

Afirmo y sostengo que un auténtico betharramita no puede transigir con semejantes impulsos. Nuestro corazón betharramita clama liberación interior... Sólo debemos oírlo.

San Miguel supo de “cálices”, pero también conoció un gozo inacabable que le movía el alma, lo impulsaba, le hacía tocar el cielo con las manos. Nunca quiso negociar ese Don que había recibido de lo Alto. Lo alimentaba con el amor que él mismo prodigaba a los hermanos. Amor que iba destinado a servir a la Iglesia más pobre: a los ministros que lloraban, a la creciente descristianización del lugar. Dedicó su vida a gestar una familia religiosa dispuesta a obedecer. Inclineda a escuchar, acompañar y perdonar. Una comunidad que sufriera por el Señor, para sufrir menos... Dispuesta a hacer siempre la Voluntad de Dios. He ahí su itinerario y el nuestro.

Gustavo Agín scj
Superior General



Paseo en el huerto de Dios



Tú me alegras, Señor, con tus acciones, cantaré jubiloso por la obra de tus manos. (Sal, 92, 4)

Cataratas de Iguazú, mayo de 2017

Burgos, Vitoria o Betharram, por el Hno. Teodoro.

Agradecimientos a todos los sacerdotes de Irun-Fuenterrabía así como a los padres de Betharram que se trasladaron.

Una palabra y un agradecimiento a los Hermanos de las Escuelas Cristianas que vinieron numerosos, fue entre ellos que el P. Julián tantas veces celebró, administró sacramentos, tomando, después, su desayuno e insistía sobre el desayuno. 60 años de presencia entre los Hermanos:

La 1ª vez que llegué a la casa de los Hermanos en Irun, me dijeron que el P. Julian había venido durante 60 años. Tuve que escuchar distraído, porque me lo hice repetir al otro día. Pensé que había entendido mal; y no; se trataba exactamente de 60 años de presencia como capellán de los Hermanos de las Escuelas Cristianas, que aquí llaman Hermanos de La Salle.

Insistí sobre el desayuno porque el Padre tenía un buen apetito y no se dejaba distraer, a la hora de las comidas. Un buen apetito y el arte de contar historias graciosas o anécdotas cómicas de los padres de Betharram. Le gustaba tener el monopolio de ser él quien contara esos hechos del pasado y esos accidentes divertidos...

Lo mismo en materia de liturgia o de cualquier escrito de la Iglesia o de la Congregación, le gustaba estudiarlos escrupulosamente y, sobre todo, descubrir los posibles errores y en seguida nos los relataba con seguridad y un aire de gran satisfacción. Así, el P. Gaspar tuvo que hacer un "mea culpa" después de una o dos cosas que escribió y que no eran totalmente exactas (cuestión de fechas).

La vida del Padre Julián era esencialmente dedicada a la vida de la Iglesia, la oración, el

oficio, el rosario, la misa, sea por radio que por televisión, así como a la lectura.

Por naturaleza era reservado, pero es el aspecto cómico del P. Julián que quisiera subrayar sobre todo, porque, sin aparentar o bajo apariencias engañosa, le gustaba distraer a su público. Muchos, por otro lado, no imaginaban esa faceta humorística detrás del personaje.

Otro detalle emblemático del Padre era su figura: lente grueso, casco, moto y gabardina para ir a celebrar la misa. Todo un atuendo digno de un relicario. Por otro lado, hemos conservado algunas de esas fotos en nuestros cajones.

Otro punto más fue su puntualidad, durante años, a la misa de 10 en la parroquia. El Padre cantaba con voz fuerte, sin miedo, hacía las lecturas, mientras celebraba. Muchos lo van a recordar.

A modo de conclusión, quisiera agradecer a la comunidad de Mendelu y a todos los que, de cerca o de lejos, contribuyeron a que el P. Julián quedara entre nosotros, en la comunidad, hasta estos últimos instantes. Que el padre descanse en paz y es casi seguro que, cuando lo volvamos a ver, tendrá algunas historias graciosas para contarnos, a menos que no haga alguna observación sobre este texto.

Gerard Zugarramurdi scj

El 15 de mayo, en Caslino d'Erba (Como, Italia), a los 91 años, falleció la señora Lina Zappa, madre del P. Alessandro Locatelli scj, de la comunidad de Great Barr (Vicariato de Inglaterra). Tenemos en nuestras oraciones P. Alessandro y a toda su familia.

Padre Julián MIGUEL GALERÓN SCJ

Villaquiran (Spagna), 4 de Agosto de 1923 - Mendelu (Spagna), 27 de Mayo de 2017

El Padre Julian acaba de cumplir sus 90 años de vida. Nació el 4 de agosto de 1923, en el pueblo burgalés de Villaquirán de los Infantes.

Conoció a los Padres Betharramitas debido a que un hermano suyo mayor que él lo era ya, y conoció a otros betharramitas burgaleses. Atraído él también por la misma vocación ingresó en el Colegio Apostólico San Miguel de Mendelu, en Hondarrabia, el 12 de septiembre de 1933. En esa casa realizó su primera formación, que terminó en el verano de 1940, y que prosiguió luego en Balarin, cerca de Toulouse, a partir del 15 de enero de 1941.

En el barco "Monte Ayala" se trasladó de Bilbao a Buenos Aires en febrero-marzo de 1946 – es interesante recordar que las misiones de América se remontan a San Miguel Garicoïts; la finalidad de estas misiones era sostener la fe de los numerosos emigrantes que, de las provincias vascofrancesas, iban a América "buscando fortuna".

En Argentina estuvo un año en el Escolasticado, luego enseñó en el Colegio San José de La Plata, y un par de años fue profesor en el Colegio Apostólico de Buenos Aires.

Regresó a Fuenterrabia el 12 de noviembre de 1951 tras haber efectuado el viaje Buenos Aires-Vigo en el barco "Juan de Garay". Como lo hemos anotado al inicio, nueve días después se estrenó en la capellanía de La Salle-enea, en sustitución del Padre Alcorta (ex-betharramita) que, como músico que



era, tuvo que asegurar ese día la dirección musical en su convento de Mendelu. La capellanía de La Salle-enea estaba servida por varios betharramitas que se iban turnando en el servicio cada mes. Pasados algunos años la capellanía colectiva se fue restringiendo y centrando en el servicio de nuestro Padre Julián Miguel.

En el funeral del P. Julian, el P. Gerard Zugarramurdi SCJ, su sucesor como capellán de los Hermanos de La Salle, que recordaba nuestro querido hermano con estas palabras:

Quisiera agradecer a todos los que asistieron a la celebración, recordar también a todos los que no pudieron participar.

Un agradecimiento particular por los familiares del P. Julián, que vinieron desde

Los tres verbos del pastor



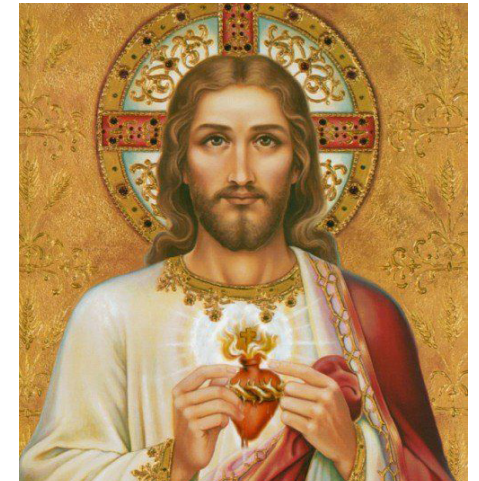
HACE ALGUNOS AÑOS, EN EL ÁNGELUS, EL PAPA FRANCISCO HACÍA EL RETRATO DEL BUEN PASTOR... MÁS PRECISAMENTE DESCRIBE SU ACTITUD EN TRES ACTOS, QUE NOS GUSTA RECORDAR EN ESTE MES DEL SAGRADO CORAZÓN, NUESTRO MAESTRO.

El Vangelo del domingo 19 de Julio de 2015, (Marco 6, 30-34) :
«eran como ovejas sin pastor».

El Evangelio de hoy nos dice que los Apóstoles, tras la experiencia de la misión, regresaron contentos pero también cansados. Y Jesús, lleno de comprensión, quiso darles un poco de alivio; y es así que los lleva a un lugar desierto, a un sitio apartado para que descansaran un poco (cf. Mc 6, 31). «Muchos los vieron marcharse y los reconocieron... y se les adelantaron» (v. 33). Y es así que el evangelista nos ofrece una imagen de Jesús de especial intensidad, «fotografiando», por decirlo así, sus ojos y captando los sentimientos de su corazón, y dice así el evangelista: «Al desembarcar, Jesús vio una multitud y se compadeció de ella, porque andaban como ovejas que no tienen pastor; y se puso a enseñarles muchas cosas» (v. 34).

Retomemos los tres verbos de este sugestivo fotograma: ver, tener compasión, enseñar. Los podemos llamar los verbos del Pastor. Ver, tener compasión, enseñar. El primero y el segundo, ver y tener compasión, están siempre asociados con la actitud de Jesús: su mirada, en efecto, no es la mirada de un sociólogo o de un reportero gráfico, porque Él mira

siempre con «los ojos del corazón». Estos dos verbos, ver y tener compasión, configuran a Jesús como buen Pastor. Incluso su compasión, no es solamente un sentimiento humano, sino que es la conmoción del Mesías en quien se hizo carne la ternura de Dios. Y de esta compasión nace el deseo de Jesús de alimentar a la multitud con el pan de su Palabra, es decir enseñar la Palabra de Dios a la gente. Jesús ve, Jesús tiene compasión, Jesús nos enseña. ¡Es hermoso esto!



Una etapa de doce años

DESPUÉS DE DOS MANDATOS AL FRENTE DE LA CONGREGACIÓN, P. GASPAR FERNÁNDEZ PÉREZ SCJ AMABLEMENTE SE HA PRESTADO PARA HACER UN BALANCE DE SU EXPERIENCIA COMO SUPERIOR GENERAL: UNA MIRADA SOBRE LOS ASPECTOS MÁS DESTACADOS Y EXPERIMENTADOS, TAMBIÉN PERSONAL, DE ESTOS DOCE AÑOS.

+
FVD

Me encanta mi heredad (Sal 16, 6)

Hace 12 años, en el momento previo a decir mi "sí, acepto", no pude dejar de rezar con aquellas palabras de San Miguel que digo siempre en mi oración de la mañana: "¡Cuánto me has amado, Dios mío!...; Pero quién soy yo? Reconozco y confieso mi nulidad, mi incapacidad y mi malicia; ¡Aquí estoy, sin tardar, sin condiciones y sin vueltas! ¡Adelante! Conozco tu corazón y tú conoces el mío, Señor. Tu sabes que te quiero y eso basta. ¡Aquí estoy! Lo puedo todo porque no puedo nada. Sólo puedo fracasar en todo. No a nosotros, Señor, no a nosotros, sino a tu nombre da la gloria". (D.S. § 8)

En los doce años, he visitado cada Vicariato cuatro veces siendo testigo privilegiado de lo que el Señor va haciendo en cada religioso y de la misión de cada comunidad con cuyos religiosos, el Señor va haciendo conocer su nombre y su rostro y va promoviendo la dignidad de las personas con el Evangelio, la educación y la sanidad. También he sido testigo, incapaz muchas veces, de las resistencias de algunos hermanos para salir de la referencia a sí mismos. Esto a veces causó conflictos, enfrentamientos, humillaciones por defender la coherencia y la autenticidad de la vida consagrada betharramita. Cada mes, me fui entregando en la reflexión

de entrada de la NEF, "la Palabra del Superior General". La intención no era otra que provocar en los hermanos la reflexión sobre su vida espiritual con la perspectiva del Carisma betharramita. Creo que no ha sido un trabajo inútil, porque sé que muchas comunidades, algunas de formación, usaban ese trabajo en la reunión mensual. Desgrané capítulo por capítulo en esta sección la Regla de Vida aprobada en 2012, para motivar a que tanto los religiosos como las comunidades la conozcan mejor para que puedan practicarla con pasión.

Convencido de que el fundamento de nuestra vida consagrada personal y comunitaria es el encuentro de cada uno de nosotros con la persona del Señor Jesús, que dio una nueva orientación a nuestra vida (DCE, 1), traté de inculcar en los Consejos de Congregación la metodología de la *narratio fidei*, para dar importancia al compartir la fe, lo que Dios va haciendo en la vida de cada uno de nosotros. Esto es lo que nos congregó y muchas veces tenemos dificultad en hablar de ello. Nos resulta más fácil hablar de fútbol, de liturgia y hasta de teología, que de la presencia misteriosa de Dios entre nosotros. Tampoco esto ha sido inútil, me consta que en los Consejos regionales había siempre un momento de compartir la fe en torno a un texto del Evangelio, o un escrito de San Miguel. Esto ayudaba en el ejercicio del discernimiento para la toma de decisio-



Última sesión del Consejo General del mandato del P. Gaspar Fernández Pérez SCJ como Superior General

En la reunión del 22 de Abril de 2017, el Superior General, con el consentimiento de su Consejo,

- ha **aprobado que el Vicariato de la India se encargue del servicio de la parroquia Sacred Heart de Pramila-Simaluguri** en la diócesis de Guwahati (Estado del Assam, India) y la consiguiente erección de la nueva comunidad betharramita a Pramila-Simaluguri; también ha sido aprobado el **nombramiento de P. Pascal Ravi scj como Superior de la nueva comunidad** por un primer mandato.



- ha **admitido a la Profesión Perpetua el H. Irán Lima de Silva**, del Vicariato del Brasil, Región P. Augusto Etchecopar.

F. Irán ha pronunciado los votos perpetuos este sábado, el 10 de junio de 2017, en la iglesia de la parroquia Sagrado Corazón de Belo Horizonte (Brasil). Ha recibido la profesión perpetua el nuevo Superior General, Padre Gustavo Agín scj.

- ha **decidido presentar a la ordenación sacerdotal nuestros hermanos** de la Región Santa Maria de Jesús Crucifijo, Vicariato de la India:

- **Vipin Joseph Chirammel scj**
- **Michael Bistis Fernando scj**
- **Edwin Joseph Manavalan scj**
- **Jestin James Marottikkal scj**

- ha **decidido presentar el H. Jeferson Silvério Gonzaga scj a la ordenación diaconal**, que será conferida el 17 de junio de 2017 en la parroquia de Setubinha (Brasil)



El nuevo Superior General, P. Gustavo Agín scj, reunirá su Consejo en sesión plenaria del 24 al 28 de Julio en Betharram

Decisiones del Capítulo General

A LA ESPERA DE LA PUBLICACIÓN OFICIAL DE LAS ACTAS DEL XXVII CAPÍTULO GENERAL EN CUATRO IDIOMAS (FRANCÉS, INGLÉS, ESPAÑOL, ITALIANO), PARA LO CUAL SE REQUIERE LA APROBACIÓN DE DETERMINADAS MODIFICACIONES DE LA REGLA DE VIDA POR PARTE DE LA SANTA SEDE, EL SUPERIOR GENERAL TRAZA LA RUTA ELEGIDA POR EL CAPÍTULO GENERAL PARA LOS PRÓXIMOS SEIS AÑOS:

Hemos propuesto para los próximos años las siguientes prioridades:

1. “Salir para beber en la misma fuente”. Compartiendo con los laicos: carisma, vocación y misión.
2. “Salir para compartir”. Organizándonos mejor en la animación de las comunidades y en lo material, para servir mejor y compartir más con los que tienen menos.
3. “Salir al encuentro de cada hombre y de las periferias, en comunidad”. Para que la profecía nos guíe hacia los que más necesitan.
4. “Salir para compartir la alegría”. Aquella que vivimos la ser llamados. Sin olvidar “el amor primero”. Para servir al discernimiento de las vocaciones.
5. “Salir de nosotros mismos para comunicar”. El gozo de nuestro ser en misión, en toda verdad y fuera de toda autorreferencialidad.
6. “Betharram: patrimonio espiritual, inmobiliario y lugar de misión de la congregación”. Para vivir un renacer también desde la Casa Madre, lugar de misión e internacionalidad.

Asimismo nos propusimos:

- | | |
|---|---|
| a. Valorizar más la comunidad en misión, contra el individualismo indiscreto. | e. Apoyar la salida en misión, en camino hacia la Iglesia del Vietnam. |
| b. Salir al encuentro de las personas vulnerables, con el respeto y el amor que piden Jesús y la Iglesia. | f. Velar por el futuro de nuestros hermanos en relación con las pensiones y seguros médicos de los religiosos. |
| c. Comprometernos a difundir y a mover la Causa de canonización del V.P. Augusto Etchecopar. | g. La formación: con los desafíos y alegrías de estos 20 últimos años en el Servicio de formación, movidos por un renovado espíritu de fidelidad e interculturalidad. |
| d. Con el papa Francisco, salir para “cuidar de la Casa Común” – acogiendo una espiritualidad ecológica. | |

nes. Me consta que algunos Consejos de Vicariato y algunas comunidades entraron también en esta dinámica.

En estos años, se ha ido afianzando la división de la Congregación en Regiones. No ha sido fácil aprender a respetar las competencias de unos y de otros. No ha sido fácil armonizar los roles de los Superiores regionales y de sus Vicarios regionales. A veces, se han dado luchas de poder, otras veces la amistad ha quitado objetividad en el análisis de las situaciones. A veces, el Vicario Regional no ha dado continuidad a lo que se ha

decidido en una visita: el Superior Regional se va y se hace lo contrario de lo que se decidió. A veces, ha faltado comunicación entre el Superior regional y algún Vicario. A veces, el Vicario ha tomado medidas importantes sin consultar al Superior Regional. Muchas de estas dificultades se van superando si se respetan las competencias de cada uno y se trabaja aplicando la ley de la subsidiaridad con espíritu de fe y de servicio. La regionalización ha sido una buena oportunidad para evitar el aislamiento de cada Vicariato e ir creando una mayor unidad en la Congregación, en el respeto de las diversidades culturales. Un mayor conocimiento de la RdV. por parte de todos, Superiores, Vicarios y religiosos ayudará a dialogar y a regular nuestra vida y nuestro modo de relacionarnos desde nuestra identidad de consagrados betharramitas.



Celebración de acción de gracias en la capilla de la casa en San Bernardino después de la elección del nuevo Superior General, el 18 de Mayo de 2017

En estos doce años, las grandes alegrías han sido: los 80 religiosos que han hecho los votos perpetuos, las siete sesiones de formación para los votos perpetuos, la fundación de la comunidad de Ho Chi Min City, el trabajo de corrección tanto de la Regla de Vida como de la *Ratio Formationis*, las dos reuniones de Formadores en 2007 y en 2016, el encuentro de los religiosos-hermanos en 2013 en Betharram... Ha sido muy intenso el trabajo del Servicio de formación betharramita y las energías empleadas en mejorar la formación, a pesar de algunos resultados negativos.

La cruz no ha faltado en mi vida de discípulo y misionero durante estos años. Constatar que algunos hermanos han perdido el entusiasmo del primer amor y no hacen nada por salir del engaño en que se han instalado. Constatar que algunos hermanos están más

aferrados al dinero, al poder y al prestigio que a "Jesucristo anonadado y obediente". La desobediencia sorda de algunos hermanos que sólo se escuchan a sí mismos y han perdido la sensibilidad para escuchar a Dios, a los hermanos y a los superiores, la dificultad para aceptar la vida fraterna en comunidad como esencial al estilo de vida que San Miguel Garicoits quiso para nosotros. Las desilusiones de los abandonos de religiosos en los que uno había puesto la confianza y grandes expectativas. Las expulsiones de la Congregación en las que me ha tocado intervenir... Lo que mas me duele es que algunos hermanos no sean de verdad lo que profesaron ser.

Y ahora la obediencia me pone en salida, me despoja de las seguridades que he ido adquiriendo en estos doce años y después de un año de formación permanente, la voz de los superiores me indicará la nueva misión. Estoy convencido de que esta vulnerabilidad es lo único que puede capacitarme para encontrarme con nuevas personas que colaborarán para enriquecerme más. No me

hice betharramita para ser superior; nunca lo busqué, ahora vuelvo a ser con simplicidad el consagrado que siempre fui, desde donde seguiré amando esta Congregación que el Sagrado Corazón concibió y formó por medio de san Miguel Garicoits.

Después de 12 años, mi oración es un agradecimiento al Señor por lo que he vivido y se expresa con aquellas palabras del salmo 16,6 que dicen: "Me ha tocado un lote hermoso, me encanta mi heredad". Agradecimiento al Señor por lo poco que he hecho de significativo y original, lo hizo el Señor con mis buenas disposiciones. Agradecimiento también por lo que el Señor no pudo hacer con mis límites y pecados. Así no me lo puedo creer. ¡Quién me aguantaría si hubiera podido más! Tengo que confesar que he vivido la entrega que pedía mi servicio a la Congregación con serenidad, pasión y alegría. Desde hace dos años el cansancio ha hecho más pesada mi entrega, sin detenerme y esto es también motivo de agradecimiento.

Gaspar Fernández Pérez scj



Ávila (España), donde el nuevo Superior General concedió al P. Gaspar SCJ tomarse un año de descanso para poder seguir un curso de teología mística

Elecciones y decisiones del XXVII° Capítulo General

Celebrado del 6 al 22 de Mayo, en San Bernardino (Paraguay), el XXVII Capítulo General ha elegido, el 18 de mayo de 2017, a los Padres

Rev. P. Eduardo Gustavo Agñn scj, 14° Superior General
de la Congregación del Sagrado Corazón de Jesús de Betharram

- P. Jean-Dominique Delgue scj, Vicario General
- P. Graziano Sala scj, Ecónomo General (reelegido)
- P. Stervin Selvadass scj, Consejero para la formación
- P. Tobia Sosio scj, Consejero para la cooperación misionera (reelegido)



De acuerdo con la Regla de Vida n. 190, el recién elegido Superior General reunió a su Consejo para **designar al Secretario General**: El mandato se confió de nuevo al P. Graziano Sala SCJ.

- Trabajar en un itinerario general, a nivel de Congregación gestado en conjunto entre laicos y religiosos con lineamientos claros y comunes para todas las obras de la Congregación. Volver a la fuente, trabajar en clave misionera.
 - Fomentar la comunicación y colaboración a nivel regional, creando redes a fin de colaborar en la formación de los agentes pastorales y acompañar su proceso. Valorizar los encuentros de laicos y realizarlos periódicamente rotando las localidades.
 - Recurrir sin miedo a las ciencias y al trabajo interdisciplinario. Profesionalizar los equipos de trabajo cuando sea necesario. Estar abiertos a nuevas formas de actuar y a innovar.
 - Asumir el rol de los Laicos Betharramitas, tanto nosotros como los religiosos. Generar espacios para trabajar el factor espiritual de las personas en todos los ámbitos de la vida y que nos permita formarnos, especialmente en el Carisma Betharramita.
 - Ante las distintas realidades que enfrentamos en los colegios, la catequesis parroquial y los grupos juveniles, debemos estar preparados para responder a un sinfín de situaciones y ser capaces de detectar cuando debemos derivar a profesionales los casos que escapan a nuestro poder de solución o acompañamiento. Necesitamos formar formadores que transmitan el carisma a las personas nuevas que se integran a los colegios, parroquias y grupos de laicos.
 - Mejorar la comunicación y la conformación de redes para poder trabajar en conjunto y compartir experiencias y realidades. Vivir una misión compartida en todos los vicariatos.
 - Ante la carencia de vocaciones Betharramitas, buscar espacios propicios en escuelas y parroquias. Conformar un equipo de trabajo integrado por laicos y religiosos a fin de que en conjunto vean por las vocaciones para la congregación y la iglesia.
 - Ser escuelas inclusivas con alumnos con capacidades diferentes, formar a los docentes y trabajar más la identidad espiritual de nuestros colegios.
 - Luchar por reducir las brechas existentes entre ricos y pobres a partir del testimonio y austeridad de nuestros religiosos y laicos.
 - Aprovechar los recursos de la tecnología, redes sociales, compartir, publicar, etc.
 - Pensar en un proyecto de educación para el amor (afectiva y sexual) para cada vicariato.
- APARECIDA 432. *La familia es uno de los tesoros más importantes de los pueblos latinoamericanos y caribeños, y es patrimonio de la humanidad entera. En nuestros países, una parte importante de la población está afectada por difíciles condiciones de vida que amenazan directamente la institución familiar. En nuestra condición de discípulos y misioneros de Jesucristo, estamos llamados a trabajar para que esta situación sea transformada, y la familia asuma su ser y su misión.*

Capítulo General, acto segundo...

ESTE XXVII° CAPÍTULO GENERAL FUE CIERTAMENTE MÁS QUE NUNCA “SIGNO DE UNIDAD Y DE CARIDAD PARA TODOS LOS RELIGIOSOS DE NUESTRO INSTITUTO”. ALGUNOS DE NUESTROS CAPITULANTES TESTIMONIAN AQUÍ ESTE MOMENTO ÚNICO DE COMUNIÓN ECLESIAÍSTICA, AL CUAL TODOS LOS MIEMBROS DE NUESTRA FAMILIA RELIGIOSA HAN SIDO ASOCIADOS.

Aldo Nespoli scj | Al terminar un Capítulo ¿qué queda? Esta pregunta, tal vez se la hicieron los padres capitulares de los cuales yo también era parte. Hay tantos sentimientos que siguen frescos, provocados por esta experiencia. Subrayo la acogida atenta y fraterna del Vicariato del Paraguay y la organización cuidadosa del Consejo General al que quiero expresar toda nuestra gratitud y agradecimiento. Otro detalle conmovedor fue la cordialidad que se estableció entre todos los Padres, que venían de varias partes del mundo. Sobre todo, la alegría y la sencillez de los tailandeses, indios y africanos que hace esperar bien en una verdadera apertura al futuro: en ellos de verdad “Betharram vive”. Agradecemos a los Padres que actúan en el Vicariato del Paraguay por los lindos momentos vividos juntos: la fiesta de S. Miguel en el Colegio San José, la recepción fraterna y cálida en la parroquia del Sagrado Corazón, los dos días de visitas a lugares destacados por la naturaleza, la cultura y la religión, como las cataratas de Iguazú y los lugares de las primeras fundaciones jesuíticas y franciscanas, hoy patrimonio de la UNESCO. Apreciado fue el clima fraterno y serio en la búsqueda de propuestas para el futuro, sin caer en la tentación del virtuosismo lingüístico sino mirando al contenido. Podría continuar narrando muchas



P. Tobia Sosio SCJ, gran organizador del XXVII° Capítulo General, con el Consejo General, el Vicariato de Paraguay y los equipos directivos de los colegios betharramitas en Asunción

sensaciones pero me olvidaría del punto de partida, es decir: ¿qué queda del Capítulo? El tema “en salida, al encuentro de la vida” cuestionó nuestras posiciones y nos colocó en una actitud de conversión y de cambio de mentalidad. Emergió la necesidad de abrirse a las necesidades de la Iglesia de hoy o sea, de revitalizar el “camp volant” teorizado por San Miguel, que significa disponibilidad. ¿Qué

queda, entonces, del Capítulo? El miedo de no estar a la altura para poner en práctica las propuestas del mismo capítulo. El título "En salida" es la palabra de esperanza que nos hace decir "¡Adelante!" y que nos hace seguir en la obra, fruto

del Espíritu Santo que nos acompañó y nos acompañará en los desafíos que nos esperan. El mismo Espíritu Santo que hemos invocado al comienzo del Capítulo, junto con la protección de la Virgen y de nuestro Padre San Miguel.



Gerard Sutherland scj | *Los voy a traer desde las naciones y los reuniré de todos los países. Les duré un corazón nuevo y pondré en ustedes un nuevo espíritu (Ez. 36: 24, 26)*

La acogida que nos reservaron fue impresionante; el Vicariato del Paraguay hizo que todo pareciera tan fácil y tan bien preparado que parecía que todo estaba previsto; sin embargo yo sé, por experiencia, que para que eso fuera así, fue necesaria mucha preparación y mucho trabajo incansable.

El Capítulo General, que es la máxima autoridad de la Congregación, se reunió representando a 14 países. Los 31 miembros del Capítulo se reunieron en un lindo lugar, en San Bernardino -una nueva casa de retiro, cerca del impresionante lago de Ipacarai.

Fue mi tercer capítulo y el más feliz, en razón de la amistad, de las risas, de las discusiones, de la oración y del trabajo, de manera que ninguna lengua era un obstáculo, porque nuestra Congregación es pequeña y linda y pude renovar la amistad de otras reuniones internacionales. Juntos hemos mostrado el verdadero "Rostro de Cristo" con nuestros cuidados y nuestras atenciones a los pequeños detalles; es el aspecto verdaderamente internacional de nuestra comunidad, lo que nos inspiró; Trabajo, oración, juego, y compartir juntos y sobre todo nuestras comidas juntos verdaderamente fantásticas. Para mí era el verdadero significado y el espíritu de Betharram. Recuerdo la alegría, las sonrisas en nuestros rostros, aún cuando

Mensaje de los laicos de la Región Etchecopar

DEL 12 AL 14 DE MAYO, SE HA DESARROLLADO, AL MISMO TIEMPO QUE EL CAPÍTULO GENERAL, UN ENCUENTRO DE LOS LAICOS BETHARRAMITAS PROCEDENTES DE LOS TRES VICARIATOS QUE COMPONEN LA REGIÓN P. AUGUSTO ETCHECOPAR. EL ENCUENTRO CULMINÓ CON LA FIESTA DE SAN MIGUEL GARICOÏTS, EN LA CUAL LAICOS Y RELIGIOSOS HAN COMPARTIDO EL CAMINO QUE ESTABAN VIVIENDO. TODOS HAN SACADO BEBIENDO EN LA "MISMA FUENTE", (RdV. n. 3): CADA UNO SEGÚN SU VOCACIÓN. DE LOS LAICOS, HA SALIDO UNA REFLEXIÓN MUY INTERESANTE Y SIGNIFICATIVA.

Notamos que una realidad en la Región, y probablemente a nivel mundial, es que lentamente se va dando una pérdida de Dios en la vida de las personas, esto conlleva a una deshumanización de las personas y la pérdida del sentido real de la vida.

Notamos, que la familia se encuentra severamente comprometida, las realidades con las que nos encontramos demuestran que la familia, al estilo de la de Nazareth, va cediendo ante las realidades coyunturales.

Las dificultades del día a día, llevan a los jóvenes a refugiarse en actividades que no son sanas y los perjudican tanto física como espiritualmente. A nivel educativo se hace cada vez más difícil hacer referencia al ámbito espiritual

debido a que los países se declaran Laicos y las autoridades y la sociedad van limitando este aspecto.

Ante esta realidad, notamos que debemos reforzar el trabajo de formación y acompañamiento de manera personal y a las familias, es necesario que mantengamos la importancia de la familia pero estar abiertos a recibir con una mirada misericordiosa a las distintas realidades que existen y acogerlas igualmente con mucho amor y acompañar su caminar espiritual.

A fin de lograr esto proponemos los siguientes puntos a trabajar:



Gleimar Guilherme da Silva sc | Fue sólo después de algunos días, después que terminó nuestro Capítulo Regional que comencé a sentir preocupación por tener que participar del 27° Capítulo General. En varios momentos me identifiqué con el Profeta Jeremías (cfr. Jer 1). Y, en diversas situaciones, mi oración me llevó al diálogo que tuvo el profeta con Dios: por un lado sentía el miedo, la inseguridad; por otro lado, el Señor me animaba a dar sencillamente testimonio de lo que, a lo largo de estos años, el carisma de Betharram me ofreció. Fueron días especiales, singulares e iluminadores, no sólo para nosotros sino también para toda la vida de la Congregación. Días intensos, de mucho trabajo, reflexiones, discernimientos: pero también días de mucha alegría, de compartir, de intercambios y fraternidad. Una experiencia que, de hecho, me hace creer más todavía en los brotes de Betharram cuando pude contemplarlos personalmente.. Sí, hay mucha vida en Betharram.

El Capítulo nos exhorta a “salir, sin demora, al encuentro de la Vida”. Ejemplo de eso fue oír el testimonio de nuestro querido hermano el P. Yesudas, indiano misionero en Vietnam; es evidente que es posible, sí, salir al encuentro de nuevas vidas. El brote de Vietnam reaviva nuestra esperanza alienta nuestros ánimos, no solo, para que *“vayamos a aquellos lugares adonde otros no quieran ir”*, sino también nos ofrece el remedio necesario para combatir la triste realidad de aquellas “profecías” que insisten en querer hacer que se sequen nuestros brotes y la vida presente en Betharram. Pude contemplar mucha belleza, al



participar del Capítulo. Entre lo más hermoso y, tal vez lo más intenso, hemos dado testimonio de unidad y de comunión que el Espíritu Santo ofrece e infunde en aquellos que se reúnen bajo su cuidado. A ese mismo Espíritu, derramado sobre el mundo y sobre la Iglesia, confiamos el ministerio de nuestro nuevo Superior General y de su Consejo. También en ese mismo Espíritu, damos gracias al Padre por aquellos que nos precedieron. Vuelvo a mi casa, convencido de que en Betharram hay vida, porque es obra de Dios. Vuelvo a casa convencido, y al mismo tiempo, desafiado a asumir ese clamor del Capítulo: *Salir al encuentro de la Vida, sin reserva, sin demora... por amor.*

como compartíamos honestamente lo que pasaba en nuestros vicariatos (las alegrías y las penas).

Lo que me queda del Capítulo; Espero compartir no sólo conmigo mismo, sino ayudar a mi comunidad y a mi Vicariato a “mostrar el rostro de Cristo” a todos los que encontremos en nuestro ministerio. Y lo que acabo de realizar, lo que es igualmente importante, es que tengo que mostrar ese mismo rostro de Cristo a mi comunidad para que todos podamos compartir la felicidad de Cristo. Voy a acabar donde comencé, con un “Muchas gracias” a nuestros anfitriones y a la administración precedente por todo el trabajo esforzado y la atención a los menores detalles. Ahora es el momento de movimentarse hacia adelante, siempre adelante, porque a San Miguel le gustaba impresionarnos.

Daniel González sc | ¿San Bernardino o Ain Karem!?...Tengo que confesar que llegué a San Bernardino, con la ilusión de descansar, porque venía de un ritmo intenso de actividades y variedad de asuntos. La casa nueva y la cercanía del lago, alimentaban mi sueño. La acogida del Paraguay y el clima festivo ponían el marco apropiado. El reencuentro y la sonrisa de los hermanos aflojaron las tensiones... la ilusión podía ser realidad. Comenzó el Capítulo, con su “ritual” acostumbrado: oración de inicio al Espíritu



Santo, elección de escrutadores y de secretarios, fue el momento en que mi ilusión fue arrancada de la realidad, había sido elegido, con el P Jean-Do, secretario. Más tarde pude ver, que allí comenzó un tiempo de Gracia, porque me ayudó a posicionarme en la actitud adecuada, desprenderme de mí mismo y disponerme a las “sorpresas” de Dios..., que terminan superando la propia ilusión. Sin darme cuenta el lema iba tomando vida: “Salir, sin demora, al encuentro de la Vida”. Creo que esta fue, también, la particularidad de este Capítulo: Betharram no perdió tiempo en mirarse, sino en mirar hacia dónde. Y San Bernardino fue convirtiéndose en Ain Karem, “el lugar de la ALEGRÍA”: Donde el gesto, la sonrisa, un abrazo, una broma... fueron el lenguaje común... Donde nos encontramos diversidad de culturas, colores, idiomas... y nos sentimos familia... Donde nos reconocimos hermanos porque bebemos de la misma fuente carismática... Donde se llena de sentido el trabajo realizado por cada hermano en su posición... Donde la

oración comunitaria y la belleza de la liturgia expresaron el gozo de nuestra consagración... Donde hicimos la experiencia del Don de Dios que es Betharram para el mundo... Donde sentimos el impulso de Salir juntos a encontrar la Vida, especialmente donde no se ve, y compartir la que llevamos dentro...

Al Capítulo General XXVII fui con una ilusión para vivir, y he vuelto con una vivencia que llena de ilusión-alegría mi vida. Y lo mejor... que este es un sentimiento compartido. Adelante siempre!!!

Stervin Selvadass scj | Fue la primera vez que participé de un Capítulo General. Me quedé enormemente impresionado por el espíritu de familia manifestado por los miembros del Capítulo. Sí, había mucha cordialidad y amor, trabajo en equipos orientado al crecimiento, fraternidad auténtica, compartir sincero y una gran alegría de vivir. Pienso: esto es lo que estoy llamado a vivir en mi comunidad, esté donde esté, haga lo que haga. Es el primer fruto de mi experiencia del Capítulo. En segundo lugar, a medida que el Capítulo se concentraba en el tema "Sin demora, salir al encuentro de la vida", después



Los capitulares, en la versión "Real Madrid"...

de haber discutido sobre la vida de la Congregación en su totalidad, me siento invitado por el Capítulo general a amar a mi comunidad con más pasión. Tercero: en inglés decimos "La gratitud es una actitud del corazón". Mi sincero agradecimiento va al equipo organizador del Capítulo, especialmente al Vicariato del Paraguay. Me quedé simplemente maravillado por la manera como lo habían organizado y como se ocuparon de cada detalle para garantizar nuestra tranquilidad y bienestar para que pudiéramos trabajar con fruto. Realmente, los felicito. Que Dios los bendiga...

Jean-Paul Kissi Ayo scj | Este capítulo me enriqueció mucho para mi vida religiosa; más en particular para mi vida religiosa betharramita. Era la primera experiencia en medio de mis hermanos mayores, con más experiencia que yo. Lo primero que subrayo es la acogida calurosa que nos fue reservada. Los religiosos y los laicos de la región P. Augusto Etchécopar, dieron toda su disponibilidad, su atención y sus cuidados para el buen desarrollo del Capítulo. Nos sentimos como en nuestra casa. Viví el Capítulo en un ambiente muy agradable, al punto que tenía la impresión que las barreras del idioma no existían. Había una sencillez de relaciones entre los jóvenes religiosos y los mayores; eso contribuyó a la calidad del trabajo.

Esta experiencia me permitió encontrarme con otras realidades betharramitas; diferentes culturas provenientes de otras regiones. Esto nos permitió enriquecernos mutuamente. Aún hoy el tesoro de San Miguel sigue siendo vivido y transmitido de diversas formas y en diferentes realidades del mundo.

Me marcó mucho la sigla FVD que aparece prácticamente en todas partes donde había betharramitas. La gente está orgullosa de llevar esa sigla y, en el fondo de llevar adelante la obra de Dios en San Miguel. También fui impresionado por la buena colaboración entre laicos y religiosos. En medio de los intercambios, vi y escuché a religiosos betharramitas deseosos de mantener en alto la riqueza del carisma. Como lo dice el lema del Capítulo "Sin demora salir al encuentro de la vida"; salgo

de este capítulo con una voluntad y una invitación a salir de mi YO para encontrar y compartir mi vida con mis hermanos de comunidad para que juntos podamos ponernos en camino como María para la misión de Betharram en el corazón del mundo. Confío a Nuestra Señora de Betharram a nuestro nuevo Superior General y a su Consejo; que el Señor los acompañe en su servicio para que Betharram siga, sin demora, saliendo al encuentro de la Vida.



En una visita a la represa de Itaipú, los mismos, en la versión "Village People", ¡pero no se preocupen, ningún usó obligatorio del casco en las directivas del Capítulo General!